

**Protège-bras en matériaux isolants  
pour travaux électriques –**

**Sleeves of insulating material  
for live working –**

## CORRIGENDUM 1

Le comité technique 78 est toujours attentif à l'emploi en travaux sous tension de matériaux et de produits chimiques qui, tout en étant adéquats, assurent la santé et la sécurité au travail ainsi que la protection de l'environnement. En conséquence, un solvant adéquat a été identifié pour remplacer le trichloro-1,1,2 trifluoro-1,2,2 éthane (aussi connu sous les appellations trifluorotrithloroéthane, Fréon et Réfrigérant 113), utilisé au préalable.

Technical committee 78 continues to monitor the use of chemicals and materials in live working that are suitable and provide for safety, occupational health and environmental protection. As a result, a suitable solvent has been found to replace the previously used trichloro-1,1,2 trifluoro-1,2,2 ethane (also known as trifluorotrithloroethane, Freon and Refrigerant 113).

Page 28

Page 29

### 6.4.2.3 Electrodes liquides, montage droit

### 6.4.2.3 Water electrodes, straight mounting

Note 2, première phrase

Note 2, first sentence

*Au lieu de:*

*Instead of:*

Un liquide diélectrique satisfaisant est le trichlorotrifluoroéthane (réfrigérant 113).

One satisfactory dielectric liquid is trichlorotrifluoroethane (Refrigerant 113).

*lire:*

*read:*

Deux liquides diélectriques satisfaisants sont le méthoxy-nonafluorobutane ( $C_4F_9OCH_3$ ) et le 2,3-dihydrodécafluoropentane ( $C_5H_2F_{10}$ ).

Two satisfactory dielectric liquids are methoxy-nonafluorobutane ( $C_4F_9OCH_3$ ) and 2,3-dihydrodecafluoropentane ( $C_5H_2F_{10}$ ).

*Ajouter la note 5 suivante:*

*Add the following note 5:*

NOTE Il est du devoir d'un employeur de s'assurer que la législation applicable ainsi que les prescriptions de sécurité propres à l'usage du produit chimique utilisé sont respectées intégralement.

NOTE It is the duty of an employer to ensure that the relevant legislation and safety requirements for the use of the selected chemical are complied with in their entirety.